ANUL VII. No. 1941. EDITIA A TREIA MARȚI 9 AUGUST 1894

NUMERUL 10 BANI

ABONAMENTELE
INCEP LA 1 ȘI 15 ALE FIE-CĂREĬ LUNI
ȘI SE PLATESC TOT-D'A-UNA INAINTE

IN Bucureștĭ LA CASA ADMINISTRAȚIEĬ
DIN Județe și Streinătate PRIN MANDATE POȘTALE
UN AN ÎN ȚARĂ 30 LEĬ; ÎN STREINĂTATE 50 LEĬ
ȘASE LUNĬ . . 15 » » » 25 »
TREĬ LUNĬ . . 8 » » » 13 »
Un numer în streinatate 20 banĭ
MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

Adevĕrul

Să te ferești Române de cuiŭ strein în casă
V. Alexandri.

ADMINISTRAȚIA
PASAGIUL BĂNCEI NAȚIONALE (CASELE KARAGEORGEVICI)

Director politic: ALEX. V. BELDIMANŬ

REDACȚIA
PASAGIUL BĂNCEĬ NAȚIONALE (CASELE KARAGEORGEVICI)

LIBERALII ȘI DEMOCRAȚIA

Nu, nu se poate discuta cu presa *liberală*. Pentru presa asta nu există nicĭ cinste, nicĭ colegialitate, nicĭ măcar elementara demnitate omenească. Ea nu știe de cît una: orĭ te facĭ sucursala *Voințeĭ Naționale* orĭ eștĭ vîndut guvernuluĭ. Foștiĭ sub-comisarĭ clasa a doua, carĭ în ceasurile astea triste de chesat, polemizează cu Frantz Ioseph ca și cu Velicu Drumea, nu pot înțelege că în afară de liberalĭ și de conservatorĭ este posibilă și existența alteĭ categoriĭ de contribuabilĭ.

De ce asta? Pentru că pe vremea cînd redactorul *Voințeĭ* redacta numaĭ procese de ultraj, el n'auzise de cît despre două partide.

Să dovedim.

Ne-am arătat părerea noastră de răŭ pentru că liberaliĭ nu vor să ne spue și nouă cum aŭ de gînd să cîrmuiască țara. Eĭ bine, pentru un lucru așa de simplu organul de frunte și fără cap al mușunoĭuluĭ de Ulmenĭ și de Tobocĭ ne spune:

Cînd întreabă cine-va cum se potrivește propaganda ideilor democrat-radicale cu *susținerea unuĭ regim reacționar*, n'are de cît să caute în *bugetul vre-uneĭ instituțiĭ oare-care a statuluĭ* și va găsi acolo explicațiunea.

Asta se cheamă a răspunde la chestia programuluĭ, — saŭ maĭ bine: asta se cheamă să fiĭ colectivist înrăit. Rîndurile citate confirmă teoria că colectiviștiĭ sînt ca poețiĭ: eĭ se nasc, nu se fac.

Care om, care nu-ĭ predispus prin atavism să fie în partidul luĭ Stolojan, care om, care nu poartă din naștere *bossa* criminalitățeĭ colectiviste, ar maĭ discuta așa?

Ațĭ auzit: toțĭ cîțĭ nu vor să se înregimenteze în dosul luĭ Tănase Bărbieru, sînt vînduțĭ guvernuluĭ; toțĭ cîțĭ vorbesc de program, trăiesc din buget!...

Firește, *Voința Națională* se sfiește să dea vre-un nume propriŭ. Ea face numaĭ aluziĭ la D. Panu, care e *avocat* al Eforieĭ, ca și cum n'ar exista avocațĭ membri aĭ clubuluĭ liberal și în același timp salariațĭ de stat, ca și cum a fi funcționar este a fi vîndut, ca și cum numaĭ milionariĭ și rentieriĭ ar avea dreptul să facă politică!

Un partid care, deși se găsește în opoziție, are însă acaparate toate instituțiile financiare; un partid al căruĭ șef, deși în opoziție, are șapte lefurĭ grase, — îndrăznește să facă pe grozavul și să dea lecțiĭ de corectitudine oamenilor carĭ trăiesc din munca lor cinstită. Să sperăm că o să fim scutițĭ de o catagrafie în regulă.

Trebue însă să lămurim alt fapt, altă calomnie a gazeteĭ cu pricina. In loc să spue pur și simplu că noĭ întrebăm pe liberalĭ despre program, *Voința* spune că susținem pe conservatorĭ.

Unde? Cum? Cînd? Am dori să ni se citeze un singur rînd din care să reĭasă asemenea bazaconie.

Este drept că n'am țipat pentru Drumea, este drept că n'am apărat chitanțele manutanțeĭ militare de la Craiova, este drept iarăși că am lovit în bătăușiĭ de *toate* culorile politice. Dar... oare aceasta însemnează a susține guvernul? Oare cine-va nu poate fi opozant fără să fie ridicul?

Noĭ avem la activul nostru campaniĭ energice în potriva stăpînireĭ. Nu maĭ vorbim de cum am tratat venirea conservatorilor la cîrmă; am putea însă cita campania în potriva împușcăreĭ țăranilor, în potriva crimelor din Dorohoiŭ, în potriva bătăilor și nelegiuirilor din armată, în potriva numirilor scandaloase și altele și altele.

Afară de astea, cine a suferit cît democrațiĭ de la venirea acestuĭ guvern la cîrmă? Inregistrăm bătaia redactorilor de la *Munca* în localul lor, mișelia luĭ Cocea, devastarea *Adevăruluĭ* cu sprijinul polițieĭ luĭ Rasty, invazia polițienească a luĭ Grecescu la clubul muncitorilor din Galațĭ, — și cîte altele!

Toate acestea sînt oare semne că noĭ susținem guvernul? Liberaliĭ aŭ suferit eĭ cît noĭ?

Nu. Dar dacă atacăm guvernul acesta, nu sîntem așa de naivĭ în cît să ne pierdem vremea în lupte meschine. Noĭ avem datoria de a ne organiză, pentru a putea rezistă maĭ cu succes barbariilor unuĭ guvern *care ar veni la putere hotărît să zdrobească democrația*.

Poate *Voința* să înțeleagă acest interes superior al nostru?

Poate ea pricepe că *în mod sincer* noĭ punem maĭ mult preț pe organizarea noastră decît pe certurile dintre un fost și un actual ipocomisar?

Nu.

Dacă ar avea nițel bun simț și nițică dibăcie cel puțin, *Voința* ar discută cuviincĭos cu democrațiĭ, în loc să scrie articole injurioase, care fac din zi în zi maĭ imposibilă o alianță cu partidul liberal.

Și doară n'o fi tocmaĭ așă de puțin important sprijinul a patru grupărĭ reprezentate de *Rominul*, *Lupta*, *Munca* și *Adevărul*.

Anton Bacalbașa.

FABRICA DE BOMBE

O descoperire importantă la Roma. Anarhiștiĭ fabricanțĭ de bombe. Planurĭ zădărnicite.

Poliția din Roma a făcut în ziua de 2 (14) August o descoperire de cea maĭ mare importanță pentru înfrînarea *propagandeĭ prin fapt* a anarhiștilor. Intr'o casă singuratică din mahalaua romană Ludovisia, ea a descoperit în sfîrșit atelierul în care se confecționaŭ bombele de carĭ se serveaŭ anarhiștiĭ italienĭ.

Era și vremea să se facă această descoperire, căcĭ, după cum s'a constatat, *acest atelier funcționa deja de maĭ mulțĭ anĭ* și toate bombele carĭ aŭ aruncat de atîtea orĭ panica în diferite orașe ale Italieĭ și carĭ aŭ pricinuit adesea și moartea multor oamenĭ nevinovațĭ, aŭ fost fabricate în atelierul din mahalaua Ludovisia.

Cum s'a descoperit atelierul

Nicĭ de astă dată însă nu trebuie să se grăbească cine-va d'a atribui *polițieĭ* meritul acesteĭ descoperirĭ. Tot prin trădarea unuĭ *tovarăș* s'aŭ deschis și de astă dată ochiĭ bravilor păzitorĭ aĭ ordineĭ publice.

Acum cîte-va săptămînĭ adică, a fost arestat un anarchist, de mult cunoscut, anume Mariottini, sub bănuiala că ar fi fost părtaș la ultima explozie întîmplată în fața ministeruluĭ de răsboiŭ din Roma. Acest Mariottini, supus la repețite interogatoriĭ, a sfîrșit prin a face importanta mărturisire că bombele de carĭ se servesc tovarășiĭ săĭ se confecționează în locuința unuĭ vînzător de ziare, anume Ciari. Maĭ mult: Mariottini a dat și adresa acestuĭ Ciari, ast-fel că polițieĭ nu i-a maĭ rămas de cît foarte puțin de lucru.

Stratagemă

Totuși, pentru ca să poată pune mîna pe cît maĭ mulțĭ anarhiștĭ, poliția a recurs la următoarea stratagemă:

Doĭ comisarĭ polițienești, deghizațĭ în lucrătorĭ, căutînd și găsind pe Ciari la o cîrciumă, aŭ intrat în vorbă, ca din întîmplare, cu dînsul. Dîndu-se drept anarhiștĭ, eĭ aŭ izbutit să cîștige încrederea vînzătoruluĭ de gazete, și după maĭ multe întîlnirĭ s'aŭ împrietenit atît de mult, în cît însușĭ Ciari i-a invitat să-ĭ vază «laboratoriul».

La ora fixată, noŭiĭ *prietenĭ* aĭ luĭ Ciari fură condușĭ de acesta în laboratoriŭ, unde avură tot timpul să examineze diferitele preparate, cuptoarele și retortele, în sfîrșit un mic depozit în care se aflaŭ vr'o două-spre-zece bombe gata pentru «operație».

Cînd terminară cu acest examen, ceĭ doĭ comisarĭ travestițĭ deteră un semnal, la care năvăliră în laboratoriŭ doĭ-spre-zece agențĭ înarmațĭ și arestară la moment atît pe Ciari cît și pe cincĭ alțĭ tinerĭ lucrătorĭ carĭ eraŭ ocupațĭ în atelier.

Proiecte zădărnicite

Este evident că cele două-spre-zece bombe gata și cele carĭ se maĭ confecționaŭ, nu eraŭ destinate să odihnească în laboratoriŭ. Planurile carĭ se legaŭ de ele nu sînt cunoscute încă. Uniĭ vor să știe că cea d'întîiŭ din bombele fabricate erea destinată pentru D. Crispi, lucru de alt-fel destul de probabil.

Orĭ cum, prin această descoperire s'aŭ zădărnicit cîte-va atentate carĭ cine știe cîte viețĭ omeneștĭ ar maĭ fi costat.

Judecata

Ciari și ceĭ-l'alțĭ cincĭ anarhiștĭ arestațĭ vor fi ceĭ d'întîiŭ judecațĭ după noua lege italiană, în contra anarhiștilor.

Pedeapsa sigură care-ĭ așteaptă va fi: deportarea pe viață.

Vest.

O ADEVARATA PACOSTE

Presa din provincie a ajuns, în bună parte, o adevărată pacoste pentru presa din capitală.

N'aĭ cap să reproducĭ cea maĭ mică știre de prin unele ziare din provincie, că imediat te pomeneștĭ cu scrisorĭ și cu telegrame de desmințire din partea acelora pe care aceste știrĭ îĭ vizează.

Galațiĭ, un ziar care necinstește numele orașuluĭ pe care 'l poartă, a găsit de cuviință să calomnieze treĭ oamenĭ de odată intr'o singură zi, pe D-niĭ Cusov, Gattarno și Cavadia, lansînd vestea că unul a fugit și doĭ aŭ dat faliment. Cîte-și treĭ aŭ protestat și aŭ dat in judecată pe Galațiĭ *pentru calomnie.*

Acest gen de calomnie e foarte bizar și miroase a ceva maĭ mult de cît atîta.

De altmintrelea faptul că parte din presa din provincie se dedă cu atîta culpabilă ușurință la tot felul de calomniĭ și personalitățĭ murdare, nu trebue să ne mire.

Cine scriŭ în deobște prin gazetele astea? In genere foștiĭ polițaĭ și comisarĭ dațĭ afară, slujbașĭ paraponisițĭ saŭ necinstițĭ, toată drojdia politică pe care a putut s'o creeze o jumătate de veac de funcționare a mizerabiluluĭ nostru sistem electoral și administrativ.

Faptul e foarte regretabil și se impune ca presa cinstită din capitală, la orĭ-ce ocazie i s'ar prezenta, să execute sumar pe aceștĭ onorabilĭ carĭ aduc în presă obiceiurile penitenciarelor pe unde și-aŭ expiat păcatele din trecut, saŭ obiceiurile comisiilor și sub-prefecturilor de pe unde aŭ fost dațĭ afară.

Index.

BOGĂȚIA ȚĂREI

O statistică interesantă. — Numărul cailor.—Numărul boilor și al vacilor.— Numărul oilor.—Numărul rîmătorilor.

O statistică interesantă

Ministerul domeniilor a proectat pentru acest an să facă numărarea vitelor din țară, pentru a putea stabili progresele realizate în ceĭ din urmă 30 de anĭ pe tărîmul cultureĭ animalelor domestice și pentru a putea trage consecințele necesare pentru comerțul nostru de vite.

Această lucrare nu este încă terminată, căcĭ foarte puține comune din țară aŭ înaintat informațiile cerute de minister.

S'a făcut însă o altă lucrare de importanță netăgăduită, anume s'a stabilit după datele ce s'aŭ putut găsi prin arhivele ministeruluĭ domeniilor și prin cele ale județelor, statistica animalelor domestice din țară pe aniĭ 1860, 1873, 1884, 1888 și 1890.

Cifrele din această statistică sînt de o rară elocință; ele ne arată, *că în 1860 țara noastră a fost mult maĭ bogată ca acum, în animale domestice; că țărănimea astă-zĭ este redusă la cea maĭ complectă mizerie cum n'a fost nicĭ pe vremea fanarioților.*

Să vorbească cifrele!

Numărul cailor

Odinioară caiĭ de rasă moldovenească aŭ fost vestițĭ în tot Orientul și atît Polonia cît și Turcia, Rusia și Ungaria cumpăraŭ caĭ din Moldova. Dar nelimitîndu-se exportul cailor, astă-zĭ vestita rasă moldovenească s'a stîrpit cu totul, așa că în fie-care an sîntem nevoițĭ să jertfim sume imense în Rusia și Ungaria pentru cumpărare de caĭ. Și cu toate acestea relativ stăm tot atît de prost ca în 1860 în privința cailor.

Iacă cifrele:

In 1860 am avut în Romînia 461,073 caĭ.
» 1873 » » » » 391,147 »
» 1884 » » » » 473,255 »
» 1888 » » » » 504,708 »
» 1890 » » » » 538,526 »

Decĭ în curs de 30 de anĭ abia cu 78 de miĭ de caĭ ne-am îmbogățit, deși, de vr'o zece anĭ în fie-care an se cumpără din străinătate miĭ de caĭ pentru armată.

Numărul boilor, al vacilor, etc.

In ce privește numărul vitelor cornute, cifrele sînt și maĭ îngrozitoare, cu atît maĭ îngrozitoare, cu cît în ceĭ din urmă 30 de anĭ s'a înmulțit populația țăriĭ cu aproape un milion de suflete, agricultura s'a maĭ întins decĭ și trebuințele aŭ devenit maĭ marĭ.

Totuși în 1860 am avut vite maĭ multe ca în 1890.

In 1860	2.607,594
In 1873	1.832,726
In 1884	2.262.686
In 1888	2.184,268
In 1890	2.328,978

Decĭ cu aproape treĭ sute de miĭ de vite maĭ puțin ca în 1860.

Numărul oilor

Tot atît de puțin îmbucurătoare sînt și cifrele privitoare la numărul oilor; maĭ răŭ ca în 1860.

In 1860	4.410,457
In 1873	4.190,965
In 1884	3.952,174
In 1888	4.146,207
In 1890	4.390,752

Decĭ cu aproape 20,000 maĭ puține ca în 1860.

Numărul rîmătorilor

Relativ maĭ slab stăm cu rîmătoriĭ în comparație cu starea de acum 30 de anĭ.

In 1860	1.051,130
In 1873	807,269
In 1884	868,343
In 1888	780,062
In 1890	901,489

Decĭ cu aproape 150 miĭ de rîmătorĭ maĭ puținĭ ca în 1860.

Aceste cifre sînt foarte zdrobitoare pentru toțĭ aceia, carĭ se laudă cu progresul economic ce s'a realizat în ceĭ din urmă 30 de anĭ. Ele ne arată lămurit în ce mizerie a căzut țăranul și în ce hal ne-aŭ dus partidele istorice. Și să se noteze, că cifrele de maĭ sus nu privesc nicĭ pe Dobrogea, nicĭ pe Basarabia, ci numaĭ Moldova și Romînia mică.

Inf.

SPRE FALIMENT

Am înregistrat, în numărul trecut, o știre foarte gravă: *Banca Națională și-a ridicat scontul la opt la sută!*

Pricina e că numărul acelor carĭ aŭ venit să depue bonurĭ în garanție ca să capete banĭ de la Bancă, a fost așa de mare în cît capitalul destinat de Bancă pentru această operație, a fost aproape complect epuizat.

Va să zică Banca nu numaĭ că nu maĭ face astăzĭ nicĭ un împrumut particularilor, dar refuză să sloboadă banĭ chiar pe garanție de fondurĭ de-ale statuluĭ!

Pe de altă parte aflăm că funcționarea *Băncei agricole* va fi amînată la calendele grecești, din pricinele următoare:

Capitalul de care dispune această Bancă ar fi epuizat numaĭ cîte-va săptămînĭ, așa se prevede că vor fi de marĭ și de numeroase cererile.

Pe de altă parte, proprietariĭ și arendașiĭ stăŭ așa de prost, în cît e maĭ mult de cît probabil că nu-șĭ vor putea achita polițele la termen și Banca va fi nevoită să le scoată averile în vînzare pentru ca să se despăgubească.

Insă, această expropiere generală trebuind să aibă loc cam în apropierea viitoarelor alegerĭ pentru Cameră, guvernul se teme să nu fie răsturnat de miile de datornicĭ furioșĭ.

Așa că guvernul e foarte plictisit de treaba asta și nu știe ce tertipurĭ să întrebuințeze, ce șurubărĭ să întoarcă, ca să se scape de beleaua asta de Bancă agricolă, a căreia funcționare poate să-ĭ fie fatală.

Chestiile astea cu *Banca Națională* și cu cea agricolă aŭ fost deja desbătute în două consiliĭ de miniștri, dar e probabil că nu s'a luat încă nicĭ o hotărîre, căcĭ e greŭ de scos la capăt cu dînsele.

Faliment economic urmat de faliment politic, asta-ĭ situația țăreĭ și a guvernuluĭ pe viitor.

Și maĭ sînt proștĭ carĭ se gîndesc la dinamită pentru a răsturna actuala organizație socială!

Maĭ teribilă dinamită pentru guvernanțiĭ noștri de cît criza agricolă, nicĭ că se maĭ poate închipui.

Lynx.

HOLERA

Londra, *5 August. — Ziarele de seară anunță că un deces de holeră s'a produs la Batiersea, o mahala din Londra.*

Amsterdam, *5 August.* — Holera: *Amsterdam, 3 casurĭ 1 de ces; — Maestricht, 1 deces; — Rotterdam, 1 cas.*

Andrianopole, *5 August. — Buletinul holeriĭ arată că de la 11 pînă la 14 August aŭ fost 14 casurĭ și 12 decese.*

Andrianopole, *6 August. — De la 14 la 17 August 14 casurĭ și 12 decese.*

Riga, *5 August. — Pînă acum s'aŭ constatat 16 casurĭ de holeră.*

Stockholm, *6 August. — Un marinar filandez din vaporul «Waser» a murit de holeră în stația de carantină din Fejarn.*

IN JURUL UNUĬ OMOR

Adevărul a denunțat, în număru-ĭ de la 19 Iulie, omorul săvîrșit de notarul comuneĭ Titu, un oare care Catalan, asupra copiluluĭ de 10 anĭ Vasile Chiriță Sandu, *bănuit, și acestea pe nedrept*, că ar fi furat *un puĭ de găină*.

Am cerut atuncĭ ca să se ancheteze după cuviință acest fapt de îngrozitoare sălbăticie.

După cum aflăm acum, s'a și ajuns deja în această anchetă, pînă la—dresarea unuĭ act medico-legal asupra cauzelor morțiĭ copiluluĭ.

Cam puțin, ce e drept; — în schimb însă acest act medical e un adevărat monument de filosofie medico-legală: se spune adică într'însul că *copilul era bolnav* și dacă nu-l omora notarul, *ș'așa ar fi murit el de boala luĭ!*

Aide, D-le Take Ionescu, repede un Bene-merentĭ clasa I pentru bravul medic legist, al căruĭ nume regretăm că ne scapă și nu putem să-l trecem chiar de azĭ la nemurire!

Va să zică, cine nu moare de bătae, ș'așa moare el de alt-ceva,—prin urmare, dă-ĭ la cap, Catalane, că te spală el medicul legist.

De cît,— sperăm că parchetul va face uzul cuvenit de acest act medico-legal și în același timp va cerceta și dacă nu cum-va ceĭ 800 de leĭ, cu carĭ notarul voia să împace pe părințiĭ copiluluĭ ucis, vor fi primit din întîmplare vre-o altă destinație.

R.

DIN CARNETUL LUĬ SPANACHIDI

(Urmare)

Nulla dies sine Spanachidi.

Maĭ înainte de toate trebue să denunț o stratagemă a luĭ Spanachidi: crezînd c'o să ne deruteze, s'a apucat azĭ să-șĭ reproducă articolul de erĭ schimbîndu-ĭ titlul din *o teorie greșită* în *Aspirațiile jidanilor*. Dar de geaba. O săptămînă întreagă să-șĭ publice același articol, și atuncĭ încă, tot ne va oferi destulă recoltă de spanac pentru această rubrică.

Probă:

XXXVIII

Dacă jidaniĭ s'ar fi împuținat în Moldova, atuncĭ n'am avea o creștere a elementuluĭ evreesc acolo.

XXXIX

Din contră, dacă evreiĭ ar fi fost absorbițĭ de romînĭ, am fi avut o creștere a populațieĭ romîneștĭ.

XL

Decĭ, orĭ-cum vom privi lucrurile, *teoria* această nu este alt-ceva de cît formularea tendințelor burghezieĭ ovreeștĭ.

XLI

Ovreiĭ n'aŭ drepturĭ politice, și de acĭ se născu *teoria* că sînt o categorie de asimilațĭ.

XLII

Concluzie: Dacă jidaniĭ nu se împuținează, este pentru că se înmulțesc.

p. cf. **Rad.**

COMPLOT IN CONTRA LUĬ DUPUY

Paris, 5 August.—Se asigură din sorginte bună că s'aŭ descoperit complotŭrĭ în contra viețeĭ d-luĭ Dupuy. Treĭ anarchiștĭ din Barcelona aŭ fost desemnațĭ pentru a arunca o bombă asupra ministruluĭ în timpul șederiĭ sale la Vernet-les-Bains. Poliția spaniolă a prevenit autoritățile franceze și ĭ-a dat semnalamentele conjuraților.

Din partea sa, poliția franceză s'a convins că un al douilea complot se pregătea în Franța în contra vețiĭ D-luĭ Dupuy. Autoriĭ complotuluĭ sînt cunoscuțĭ. S'aŭ luat marĭ măsurĭ de supraveghere la Vernet.

Vernet-les-Bains, 5 August.—Starea sănătățiĭ d-luĭ Dupuy nu s'a schimbat; noaptea a fost, relativ liniștită; însă dimineață aŭ dispărut durerile.

Vernet-les-Bains, 6 August.—D. Dupuy a petrecut o noapte maĭ calmă. Doctorul ĭ-a dat voie, în locul lapteluĭ, care îĭ erea singurul aliment, să ia puțină zeamă de carne. Deasemenea a fost autorizat să se plimbe cîte-va ceasurĭ prin casă.

DIN CRAIOVA

(Corespondență particulară a *Adevěruluĭ*)

Banca națională și criza

Hotărîrea luată de Banca Națională de a suspenda avansurile asupra efectelor publice, a produs o mare senzație în lumea comercială de aicĭ. Această măsură—ce ar putea trece de prudentă în ochiĭ unora—nu va face, de cît să pună capăt actualeĭ crize, printr'un *Krach*, ale căruĭ urmărĭ pot fi maĭ funest de cît ni le închipuim. Toțĭ posesoriĭ de efecte publice saŭ alte hîrtiĭ, ce nu sînt cotate pe piețele străine (cum, de pildă: bonurile fonciară urbane și rurale), vor căuta să se debaraseze cît maĭ în grabă, de acest capital inert, asupra căruia nu se maĭ pot împrumuta la vreme de nevoie. Oferta fiind mare, o lege elementară de economie politică ne spune că prețurile vor descreste;—dealtmintrelea deprecierea hîrtiilor publice a început să se resimtă în ultimele zile.

Această măsură draconică maĭ prezintă gravitatea de a pune Banca Națională în conflict cu Statul, de vreme ce hîrtiile acestuĭ din urmă nu maĭ reprezintă în ochiĭ Bănceĭ o garanție îndestulătoare pentru sumele de banĭ, ce ar putea avansa asupra lor. E drept, că — în această privință—statutele Bănceĭ Naționale, prevăd pentru fie-care sucursală un maximum ;— dar chiar admițînd că acest maximum ar fi atins, totușĭ dispozițiunea Bănceĭ de a suspenda avansurile tocmaĭ în criza de față, rămîne arbitrară. In țările occidentale, Băncile naționale vin în ajutorul piețelor comerciale — în timpurĭ de criză—cu fondurile lor de rezervă și maĭ aniĭ trecuțĭ Banca Franțeĭ a intervenit cu cîte-va milioane pentru aplanarea uneĭ crize chiar pe piețele engleze. La noĭ, dorința celor din capul Bănceĭ de a procura acționarilor un dividend cît de gras, prevalează datoria ce are o Bancă națională, de a nu îngreuna raporturile comerciale maĭ ales în vreme de criză.

Se zice însă că aceată măsură a fost luată de către liberaliĭ-reacționarĭ, carĭ se află încuibațĭ în Banca Națională, cu scopul expres de a discredita guvernul în ochiĭ publiculuĭ, în vederea apropiatelor alegarĭ comunale. Dacă zvonul acesta se confirmă, am dori să știm care va fi atitudinea D-luĭ ministru de finanțe Ghermani. Va rămîne D-sa indiferent în fața uneĭ măsurĭ nechibzuite saŭ criminale, care e menită a grăbi apropierea cataclismuluĭ ? E iarășĭ o datorie a preseĭ, de a interveni în această chestie de o reală gravitate.

Iob

DIN CÎMPINA

(Corespondență particulară a *Adevěruluĭ*)

Barbarie.—Polițaĭ-fosilă.—Murdăria... publică.—Un doctor model.—Moș Teacă șef de gară.

Barbarie

Se știe că în jurul Cimpineĭ există o mulțime de puțurĭ cu păcură aparținînd caseĭ Hernia et C-nie ; aceștia întrebuințează pentru scoaterea țițeiuluĭ metoade foarte primitive, cu toate că ar putea să intreducă sistemele cele maĭ nouĭ.

Cu acest mod exploatare, unor axfisațĭ în puțurĭ o mulțime de lucrătorĭ pe an remînînd familile lor pe drumurĭ, căcĭ neomenoșiĭ proprietarĭ le daŭ ca desbăgubire 80 pînă 90 de leĭ drept plată pentru vieața unuĭ om. A sosit timpul, D-lor Hernia, să schimbațĭ sistemul de exploatare. Nu vă gîndițĭ că acești nenorocițĭ muncitorĭ v'aŭ format averea pe care o posedațĭ.

Polițaĭ-fosilă

In privința siguranțeĭ publice stăm prost de tot. Polițaiul Cîmpineĭ, o fosilă de pe vremea luĭ Ciubăr-Vodă, nu voește să asculte nicĭ o reclamațiune.

Zilele trecute s'a furat la gară patru geamantane, și cu toate plîngerile adresate D-luĭ polițaĭ Andreĭ Ghiorghiu, nu s'a dat curs la nicĭ o reclamație sub ridiculul pretext că gara este prea departe !

Murdăria... publică

Curățenia orașuluĭ lasă foarte mult de dorit : pe fie-care stradă întîlneștĭ cadavre de animale și cu toate plîngerile făcute primaruluĭ, D-luĭ tace ca peștele.

Ce face oare D-l primar cu baniĭ destinațĭ pentru curățenia orașuluĭ ?

Un doctor model

D. Dr. al plășeĭ Prahova, nu vizitează plasa de cît foarte rar. Maĭ mult zel nu ar strica, D-le doctor !

Moș Teacă șef de gară

D. Leon Darie, șeful găreĭ Cimpina, se poartă în adevăr ca la cazarmă. Nu poate nimenĭ să ceară vre-o lămurire fără să nu fie insultat de acest domn care uită pentru ce este plătit.

Il rugăm să fie ceva maĭ omenos.

R. E. P.

RĔZBOIUL ÎNTRE CHINA SI JAPONIA

Berlin, 5 August.—*Pos* anunță că o telegramă a sosit ierĭ din Sangai în care se zice că guvernul chinez primește condițiunile sindicatuluĭ format de Disconto-Gesellschaft și Banca germană asiatică, pentru împrumutul Chineĭ. Sindicatul dă Chineĭ un milion lire sterline, aur garantat de taxele maritime ale Chineĭ.

Dobînda nu e încă determinată, dar probabil că va fi 5%.

Londra, 6 August. — *Agenția Reuter* află cu privire la știrea despre intențiunea Japonieĭ de a contracta un înprumut de 50 milioane dolarĭ, că legațiunea japoneză din Londra n'a primit încă nicĭ o informație positivă în această privință; însă, în tot cazul, împrumutul ar fi fost plasat integral în interiorul țăriĭ.

Paris, 6 August.—*Le Temps*, vorbind de Coreea, zice că : «a permite ca echi- «librul influențelor occidentale în mările «Chineĭ și Japonieĭ să fie rupt în profi- «tul uneĭ națiunĭ — cîte odată inamică, «tot-d'auna rivală — ar fi o greșală care «ne-ar pricinui o mare părere de rău. «Această greșală nu se va face».

EXECUȚIA LUĬ CASERIO

Le Temps dă următoarele amănunte asupra execuțieĭ luĭ Caserio :

D. Raux, directorul închisoreĭ, pătrunde cel d'intăĭ în celula luĭ Caserio. Asasinul care dormea adînc, se deșteptă atuncĭ și se sculă pe jumătate. Directorul îĭ pune imediat mîna pe umăr și-ĭ zice :

— Caserio, scoală-te ! Peste cîte-va minute veĭ expia crima îngrozitoare pe care aĭ comis'o. Iată D. judecător de instrucție care e gata să asculte ultimele tale mărturisirĭ, dacă aĭ vre-una de făcut ; preotul e gata să-țĭ dea ajutorul săŭ duhovnicesc dacă vreĭ să-l primeștĭ, în sfîrșit apărătorul săŭ e gata să-țĭ asculte ultimele voințĭ.

Caserio, foarte pierdut, cu ochiĭ plinĭ de lacrimĭ, rĕspunde:

— N'am nimic de spus judecătoruluĭ de instrucție; refuz orĭ ce ajutor religios și nicĭ apărătoruluĭ meŭ n'am nimic de comunicat.

Doĭ gardienĭ se apropie atuncĭ de el și 'l ajută să se îmbrace cu hainele pe care le purta în momentul arestăreĭ. Eĭ duc apoĭ pe Caserio, ale căruĭ mîinĭ și picioare tremură, la postul central, unde se află călăul cu ajutoarele sale. In patru minute călăul îĭ face toaleta obicĭnuită și 'l leagă. Caserio, care tremură din ce în ce maĭ tare, nu zice nimic. Se mărginește numaĭ să facă un semn negativ cu mîna preotuluĭ care-ĭ oferă serviciile sale.

La ora cincĭ fără zece, cortejul părăsește postul central. Caserio e galben-verde. Părea așa de pierdut în cît doctorul i-a oferit un cordial pe care Caserio l'a refusat cu un gest.

Două ajutoare de-ale călăuluĭ îl susțin, căcĭ alt-fel Caserio n'ar putea merge, așa-ĭ de pierdut și așa tremură de tare. Cu mare greutate s'a putut urca în furgon.

Afară s'a luminat bine. Poarta se deschide. Furgonul apare. In mijlocul tăcereĭ se aude glasul comandantuluĭ escorteĭ care strigă : «scoatețĭ sabia !» Acoperișurile caselor vecine gem de lume.

In cîte-va secunde furgonul a ajuns la locul destinat pentru execuție.

Caserio se scoboară. E palid grozav. Ceĭ carĭ l'aŭ văzut la curtea cu jurĭ de abia îl maĭ pot recunoaște. Figura e contractată. Se vede bine ce tare e încrețită pielea de pe frunte. Ajuns lîngă basculă și cînd ajutoarele călăuluĭ vor să-l apropie de dînsa, Caserio se smunceste înapoĭ și strigă, cu o voce înăbușită și în dialectul piemontez : *A voeui nen !* (nu vreŭ). Pe urmă adaogă tare aceleașĭ cuvinte pe care le-a spus și la curtea cu jurĭ : *Curaj camarazĭ ! Trăiască anarhia !*

Ajutoarele îl înșfacă de umerĭ, îl culcă pe basculă care scoboară ; cuțitul cade, un val enorm de sînge țîșnește și descrie o curbă în aer, căzînd pe pavaj la o depărtare de doĭ metri, chiar chiar la picioarele unor jurnaliștĭ carĭ se aflaŭ acolo. Ceasul e patru și cincĭ-zecĭ și șapte de minute.

In acest moment, lumea care asista de pe acoperișul caselor la acest lugubru spectacol, începe să aplaude.

Corpul a fost dus la cimitir. Inainte de-a fi scoborît în groapă, s'a ridicat capacul sicriuluĭ : Corpul luĭ Caserio apare. Capul stă între picioare. Acest cap e livid, aproape verde. Ochiĭ sînt închișĭ. Tăetura gîtuluĭ se arată bine. Capul a fost tăet drept de după urechĭ și pe sub bărbie. Pielea de după gît e adunată într'un fel de ghem încrețit, ceea ce arată că asasinul a făcut o sforțare mare ca să se tragă înapoĭ și că pielea s'a sbîrcit pe marginea luneteĭ.

I. S. TURGHENIEFF

POEME IN PROZĂ

UN BASM ORIENTAL

Cine nu cunoaște în Bagdad pe marele Giaffar, soarele lumeĭ ?

O dată, de mulțĭ—mulțĭ anĭ, cînd el însușĭ era încă tînăr, Giaffar se plimba agale prin împrejurimile Bagdaduluĭ.

De o dată auzi un țipet răgușit : cine-va striga, desperat, ajutor.

Giaffar se deosebea de ceĭ de vîrsta sa prin judecată și cumpăneală, dar inima-ĭ era miloasă și el se bizuia pe puterea sa.

El urmă direcția din care se auzise țipetul și zări pe un bătrîn gîrbov, pe care îl înghesuiaŭ de zidul orașuluĭ doĭ hoțĭ.

Giaffar trase sabia și se repezi asupra mișeilor. Pe unul îl ucise, pe celălalt îl puse pe fugă.

Bătrînul scăpat căzu la picioarele mîntuitoruluĭ săŭ și sărutîndu-ĭ pulpana haineĭ, zise :

— Tinere viteaz, mărinimia ta nu va rămînea nerăsplătită ! După înfățișare eŭ par un cerșetor bătrîn. Nu sînt un om de rînd ! Vino mîine dis de diminează în piațe cea mare, eŭ te voiŭ aștepta la cișmea și tu te veĭ încredința de adevărul ziselor mele.

Giaffar gîndi în sine :

— După înfățișare omul acesta e negreșit un cerșetor ; însă nimic nu e cu neputință. De ce să nu fac și eŭ o încercare ?

Și răspunse :

— Bine, tată, voiŭ veni !

Bătrînul îl privi în ochĭ și se depărtă.

A doua zi, cînd abia se zărea de ziuă, Giaffar se duse în piață.

Cu cotul rezemat de havuzul de marmoră al cișmeleĭ țîșnitoare, bătrînul îl aștepta. Eĭ apucă tăcut pe Giaffar de mînă și-l duse într'o grădină mică, împrejmuită din toate părțile cu ziduri 'nalte.

In mijlocul acesteĭ grădinĭ stătea pe un răzor mic, verde, un copac a căruĭ înfățișare era neobicĭnuită.

Sămînă cu o cipresă, dar frunzele-ĭ eraŭ albastre sinilĭĭ.

Treĭ fructe — eraŭ treĭ mere — atîrnaŭ de crengile subțirĭ resfrînte în sus : unul era de mărime mijlocie, lungăreț, alb ca laptele ; al doilea, mare rotund și roșu deschis ; al treilea mic, zbîrcit și gălbuĭ. Un foșnet slab se auzea din copac, deși nu era nicĭ o adiere de vînt. Era un ton jalnic, fin, parcă scos din sticlă ; se părea că pomul simte apropierea luĭ Giaffar.

— Tinere ! începu bătrînul, rupe-țĭ, după poftă, una din poamele astea și să știĭ : dacă rupĭ și mînîncĭ mărul cel alb deviĭ omul cel maĭ înțelept ; dacă rupĭ și mînîncĭ pe cel roșu, veĭ ajunge așa de bogat ca evreul Rothschild ; dacă rupĭ și mînîncĭ pe cel galben, veĭ plăcea tuturor femeilor bătrîne. Hotărește-te și nu șovăi ! Intr'un ceas fructele se veștejesc și pomul însuși se cufundă în poalele tăcute ale pămîntuluĭ.

Giaffar lăsă capul în jos și căzu pe gîndurĭ.

— Ce e de făcut aicĭ ? zise el șoptind, păr'că sfătuindu-se cu sine însușĭ. Dacă ajungĭ prea înțelept, poate nu maĭ vreĭ să trăeștĭ. Dacă eștĭ maĭ bogat de cît toțĭ ceĭ-l'alțĭ, toțĭ te invidiază ; maĭ bine e să rup și să mănînc mărul cel zbîrcit.

Așa și făcu ; iar bătrînul rîse cu gura-ĭ fără măsele și zise :

— O, cel maĭ înțelept dintre tinerĭ ! Aĭ ales partea cea maĭ bună ! Ce țĭ-ar fi folosit mărul cel alb ? Eștĭ și așa maĭ înțelept de cît Solomon. Nicĭ de mărul cel roșu n'aĭ nevoe — și fără dînsul veĭ fi bogat.. Atît numaĭ că bogăția ta nu va fi împreunată cu invidia.

— Spune-mĭ, moșule, răspunse Giaffar înfiorîndu-se, unde locuește venerabila mamă a slăvituluĭ nostru Kalif ?

Bătrînul făcu o plecăciune adîncă și arătă tînăruluĭ drumul.

Cine nu cunoaște în Bagdad pe soarele lumeĭ, pe marele, pe falnicul Giaffar ?

Trad. de **Hus**

INFORMAȚIUNI

Greva arendașilor

Prin unele cercurĭ în poziție de a fi în curentul tuturor mișcărilor ce se proiectează de către arendașĭ, se vorbește cu inzistență de o grevă ciudată pe care o pregătesc aproape treĭ miĭ de arendașĭ din țară.

In ziua deschidereĭ Corpurilor Legiuitoare aproape treĭ miĭ de arendașĭ din țară se vor aduna în Capitală și vor cere ca în primele zile ale sesiuneĭ parlamentare, guvernul să prezinte un proiect de lege prin care statul, eforiile, administrațiunile publice și proprietariĭ particularĭ să fie obligațĭ a reduce arenzile actuale, pentru restul perioadelor de arendare fixîndu-se chiar quantumul reducțiuneĭ.

Dacă guvernul nu le va satisface această cerere întocmaĭ, atuncĭ arendașiĭ vor organiza un mare meeting în Capitală, hotărînd reziliarea contractelor pe ziua de 23 Aprilie 1895 și obligîndu-se toțĭ în scris, că nu vor lua nicĭ o moșie în arendă, fie particulară, fie a statuluĭ saŭ a eforiilor, pînă cînd statul nu va interveni prin o lege specială în favoarea lor.

Asupra organizăriĭ aceșteĭ greve, promitem a reveni cu amănunte interesante.

Veniturile docurilor și ale intrepositelor de la Galați, de la 1 Ianuarie și pînă la 25 Iunie, se urcă la 177,389 leĭ 55 banĭ.

Iar ale celor din Brăila la 278,381 leĭ 90 banĭ.

Conservatorul din Craiova anunță că faimosul Grecescu a depus deja legiuitul jurămînt pentru a putea lua în posesiune postul de polițaiŭ al Craioveĭ.

D. advocat B. Cartianu a fost numit polițaiŭ al orașuluĭ T.-Severin.

Intr'o casă situată în strada Portuluĭ din Galați, autoritățile locale aŭ prins un individ suspect, care a refuzat să-șĭ dea numele și să-șĭ deschidă geamantanul. El vorbește limba franceză și italiană, dar nu știe romînește de loc.

Se bănuește că ar fi un anarchist refugiat.

Galațiĭ anunță că el a fost arestat pentru a i se stabili identitatea.

De cînd și pînă cînd, D. șef al găreĭ din Bacăŭ, și-a pus în cap să-șĭ manifesteze opinile politice pe peronul găreĭ și *în calitate de șef de gară ?*

Credem că ajunge o măciucă la un car de oale, și nu vom fi pușĭ în trista poziție de-a maĭ reveni.

Ne-am înțeles, nu-ĭ așa, D-le șef ?

Inainte de a se întoarce de la congresul internațional Meteorologic din Upsala (Suedia) D. St. C. Hepites, directorul institutuluĭ meteorologic din Capitală, va merge la Petersburg pentru a vizita marele observator meteorologic din Pawlowsk.

La 16 August se vor ține examenele de admitere la școala centrală de agricultură de la Herăstrăŭ.

Pentru viitorul an școlar sînt 19 locurĭ vacante la această școală, dintre carĭ 16 de bursierĭ și 3 de solvențĭ.

In urma noueĭ organisărĭ a aceșteĭ școlĭ, partea silvică se va preda de acum înainte la școala specială de silvicultură din Brănești. Eleviĭ ieșițĭ de la Herăstrăŭ, nu vor maĭ primi absolvența, pînă nu vor face un an de practică la una din fermele model, pe care le înființează ministerul domeniilor.

Veniturile porturilor noastre formate din taxa de $1/2\%$ și din aceea de cheiagiŭ, percepute în exercițiul 1893-94, se urcă la două milioane 892,192 leĭ 10 banĭ. Prin urmare e un spor de 346,483 leĭ față de veniturile din anul trecut.

Această cifră este destul de semnificativă, maĭ ales acum, cînd criza agricolă bîntue cu atîta furie.

Tribunalul de Ilfov a condamnat Sîmbătă la un an închisoare pe D. Olteanu, fost sub-șef de biuroŭ la ministerul instrucțieĭ, pentru falsificarea semnătureĭ d-luĭ Dudescu, șeful comptabilitățiĭ la același minister, precum și pentru escrocheriĭ.

Bîlciul din T.-Severin, deschis Joia trecută, se va închide Vinerĭ.

Animația este neobicĭnuit de mare la acest bîlciŭ.

FOIȚA ZIARULUI *ADEVERUL*

2

ALEXANDRU PUȘKIN

FOCUL DE PISTOL

I

Numaĭ eŭ nu mă puteam împăca cu dînsul. Inzestrat din fire cu o închipuire foarte romantică, mă simțisem maĭ mult de cît orĭ care altul atras de acest om, a căruĭ viață era o enigmă și pe care-l credeam eroul uneĭ drame misterioase. El mă vedea cu plăcere ; cel puțin față cu mine nu întrebuința vorba sa tăetoare și observațiile răutăcioase. Bun și pe tonul cel maĭ plăcut vorbea cu mine despre lucrurile cele maĭ deosebite. Dar din seara aceea nenorocită, nu maĭ puteam scăpa de gîndul că onoarea luĭ e pătată și că el cu intenție renunță de a se spăla de acea pată. Gîndul acesta mă chinuia necontenit, așa că nu mă maĭ puteam simțĭ bine lîngă dînsul.

Silvio era prea deștept și prea pătrunzător pentru a nu observa asta și pentru a nu ghici pricina purtăreĭ mele. El părea jignit și nu o dată mi se păru că el are dorința de a se esplica cu mine. Dar eŭ ocoleam orĭ ce prilej pentru asta și Silvio începu la rîndul săŭ să mă evite. De aci înainte nu-l maĭ văzuĭ de cît în societatea camarazilor meĭ și intimitatea noastră de maĭ înainte se sfîrși.

Intr'o zi i-se aduse o scrisoare, pe care o deschise repede. Ochiĭ îĭ scînteiaŭ pe cînd o citea. Ofițeriĭ eraŭ prea ocupațĭ cu corespondența lor proprie pentru a băga de seamă ce face el.

— Domniĭ meĭ, zise Silvio, niște afacerĭ mă silesc să plec îndată. Chiar în noaptea asta trebue să plec și sper că nu vețĭ refuza de a mînca pentru cea din urmă dată la mine.... Contez pe D-ta, urmă el adresîndu-se la mine. Te aștept negreșit.

După aceste cuvinte el fugi și, după ce-ĭ făgăduirăm cu toțiĭ că vom veni, ne despărțirăm.

La ceasul hotărît mă aflam la Silvio. Aproape toțĭ ofițeriĭ eraŭ de față. Toată averea mișcătoare a luĭ Silvio era deja împachetată ; maĭ nu rămăsese nimic, afară de părețiĭ ciuruițĭ de gloanțe. Ne puserăm la masă. Gazda noastră era foarte cu chef și veselia luĭ ni se comunică îndată și nouă. Neîncetat pocneaŭ dopurile, paharele noastre spumegaŭ — neîncetat eraŭ golite și umplute din noŭ și, apucațĭ de o duioșie mișcătoare, urarăm celuĭ care pleca o călătorie bună și tot norocul posibil.

Era tîrziŭ cînd ne sculărăm de la masă. Cînd ne pregăteam să ne luăm rămas bun, Silvio mă apucă de mînă și mă opri.

— Trebue să vorbesc cîte-va cuvinte cu D-ta, îmĭ șopti el.

Rămăseĭ.

Ceĭ-lalțĭ mosafirĭ plecară. Cînd rămaserăm singurĭ, ne așezarăm unul în fața celuĭ-lalt și începurăm să ne fumăm pipele în tăcere. Silvio părea mîhnit. Din veselia-ĭ silită de maĭ înainte, nu maĭ rămăsese nicĭ o urmă. Gălbeneala fețeĭ sale triste, ochiĭ scînteetorĭ și noriĭ groșĭ de fum de tutun, pe care-ĭ sufla el, îĭ dădeaŭ o înfățișare într'adevăr demonică.

Așa trecură maĭ multe minute ; pe urmă el rupse tăcerea.

— Poate că nu ne maĭ vedem, zise el. Și de aceea așĭ vrea, înainte de a ne despărți, să mă explic față cu D-ta. Aĭ observat, de sigur, cît de puțin îmĭ pasă de părerea lumeĭ, dar D-ta îmĭ placĭ și simt că mi-ar părea nespus de răŭ, dacă D-ta aĭ avea o idee greșită despre mine.

El se opri și începu să-șĭ scuture cenușa din pipă. Eŭ tăceam și priveam așa înaintea mea.

— Țĭ se va fi părut ciudat, urmă el, că eŭ n'am cerut satisfacție luĭ R., acest prostănac beat. Veĭ mărturisi însu-țĭ că, de oare ce eŭ aveam alegerea armelor, viața sa era în puterea mea și eŭ n'așĭ fi fost expus vre-uneĭ primejdiĭ marĭ. Așĭ putea să daŭ faptul că l-am cruțat drept un act de mărinimie, dar nu vreŭ să mint. Dacă mi-ar fi fost cu putință să pedepsesc pe R. fără a-mĭ pune viața în primejdie, el n'ar fi scăpat așa de ieften.

Mă uitaĭŭ uimit la Silvio. O ast-fel de mărturisire mă zăpăcea la culme. El urmă :

— Din nenorocire însă, n'am dreptul de a mă expune uneĭ primejdiĭ serioase. Acum șase anĭ am căpătat o palmă și dușmanul meŭ trăește încă.

Devenĭĭŭ curios în gradul superlativ.

— Incă nu te-aĭ bătut cu dînsul ? întrebaĭ eŭ. De sigur că împrejurărĭ cu totul ciudate te-aŭ împiedecat de la asta.

— M'am bătut cu dînsul, răspunse Silvio ; și iată un semn al dueluluĭ nostru.

El se sculă și scoase dintr'un sertar o căciulă roșie, împodobită cu un galon de aur—asemenea acelora cărora francezĭĭ le zic «căciulĭ de poliție». Și-o puse în cap ; ca la un țoĭ de asupra frunțeĭ erea o gaură făcută de un glonț.

— Știĭ, urmă Silvio, că am fost în N. la husarĭ. Imĭ cunoștĭ caracterul. Sînt deprins să staŭ peste tot locul în frunte ; în tinerețe asta fusese o patimă la mine. In vremea aceea asemenea nebuniĭ eraŭ la modă și eŭ eram cel maĭ gălăgios din toată armata. Ne făleam cu țăria noastră la băutură. Eŭ am lăsat lat sub masă pe renumitul Burnoff [*], cel cîntat de Denis Davidoff. Duelurile eraŭ la ordinea zileĭ în regimentul nostru : luam parte la toate, fie ca martor, fie ca părtaș. Camaraziĭ meĭ mă slăveaŭ și comandanțiĭ regimentuluĭ, carĭ se schimbaŭ foarte des, mă priveaŭ ca pe un răŭ neînlăturabil.

«Și așa îmĭ urmam cariera de glorie, cînd ni se trimise la regiment un tînăr dintr'o familie bogată, nobilă—nu vreaŭ să-ĭ spun numele. Nicĭ o-dată în viața mea n'am văzut un om maĭ răsfățat de noroc ! Inchipuește-țĭ tinerețe, spirit, frumusețe, veselie scînteetoare, un nume sunător, banĭ cîțĭ pofteștĭ—și veĭ putea să-țĭ facĭ o idee de efectul pe care-l produse apariția luĭ printre noĭ. Supremația mea primi o lovitură. Fascinat la început de renumele meŭ, el îmĭ căuta prietenia. Insă eŭ îl întîmpinaĭ cu răceală și atuncĭ el îmĭ întoarse spatele fără cea maĭ mică părere de răŭ. Eŭ începuĭ să-l urăsc. Succesele luĭ la regiment și la femeĭ mă aduseră la desperare.

(Va urma).

[*]) Un ofițer de cavalerie, renumit pentru beția și scandalurile sale și pe care poetul militar Denis Davidoff, care a trăit pe timpul luĭ Alexandru I, l-a făcut nemuritor.

D. Lascar Catargiu, înainte de a pleca la Golăşeĭ, a adresat o circulară prefecţilor cerîndu-le lista complactă a ţăranilor, carĭ n'aŭ nicĭ grîne nicĭ porumb.

Consiliul de miniştri a hotărit, în şedinţa de Vinerĭ, ca statul să vie imediat în ajutorul ţăranilor carĭ n'aŭ porumb.

De Joĭ seară şi pînă Vinerĭ seara s'aŭ produs în Bucovina 18 cazurĭ de choleră şi zece decese.

Rugăm pe confraţiĭ noştrĭ de la *Neue Freie Presse* din Viena să binevoiască a ne cita cînd ne fac cinstea d'a ne reproduce informaţiile. *Ein Bukarester Blatt* poate să fie şi organul luĭ Spanachidi şi ţinem să nu fim confundaţĭ.

163 de comune rurale din R.-Vîlcea aŭ fost autorizate să perceapă taxele specificate într'un tabloŭ întocmit pe baza legeĭ maximuluĭ.

Se anunţă ca foarte apropiată numirea D-luĭ deputat Stati în postul de prefect al judeţuluĭ Vasluĭ, în locul D-luĭ Donicĭ.

Ziarele ungureştĭ anunţă că D. ministru Take Ionescu a trecut în Transilvania pentru a face o escursiune pe muntele Negoiŭ.

In acest scop D-sa s'a adresat societăţeĭ Carpatine rugînd-o să-l însoţească în această escursiune.

Ellenzék din Cluj însă, spune că D. Take Ionescu s'a dus în Transilvania ca să facă agitaţie.

D. Poliţaiŭ din Birlad ne trimrte o certificare a şefuluĭ găreĭ de-acolo, prin care se spune că comisarul găreĭ nu e vinovat de acuzările ce i-am adus noĭ că se poartă brutal cu lumea, şi adesea chiar maĭ mult de cît brutal.

Să dea D zeŭ să fie aşa, după cum ne-o afirmă D. poliţaiŭ; *de-o cam dată* luăm act de acest rectificat şi facem cuvenita certificare.

La o întrebare a noastră ca ce s'a făcut cu o loterie organizată la Birlad, D. Cheşescu casierul aceşteĭ loteriĭ, ne răspunde că data trageriĭ se va fixa in ziua cînd se vor putea vinde un număr maĭ mare de bilete.

Prin urmare la sf. Aşteaptă.

Erĭ, la orele 3 p. m., doĭ agenţĭ de-aĭ poliţieĭ întovărăşiţĭ de un al treilea individ, aŭ bătut crunt şi călcat în picioare o femee, între strada Horia şi bulevardul Carol.

Femeia a fost dusă acasă, leşinată şi într'o stare gravă. Se zice că unul din aceştĭ treĭ sălbatecĭ era renumitul bătăuş Foloştină.

D. dr. Chiţu a dat nenorociteĭ femeĭ primele îngrijirĭ medicale.

Rugăm pe D. Deşliu să cerceteze faptul şi să caute a face să se descopere autoriĭ aceşteĭ laşe şi sălbatice agresiunĭ.

O nouă staţiune balneară

Citim următoarele în *Opiniunea publică* din Roşiorii de Vede:

Oraşul nostru întreg şi chear satele vecine ştiŭ că, în matca *vezii bătrîne*, hotar între moşia Statuluĭ şi aceea a Roşiorilor, se află un lac adînc, — numit *Lacul rotund*, în care de mulţĭ anĭ unii din pătimaşiĭ de reumatism şi de alte boale, făcînd băĭ cu nomolul dintr'însul, s'aŭ lecuit radical saŭ aŭ simţit uşurarea durerilor şi suferinţelor lor.

Nomolul acesta analizat de D. dr. Bernard, a dat următorul rezultat:

Ca composiţiune constitutivă, avem de notat în prima ordine:

Fer protoxyd sulfat.
» » phosphat.
» » formiat şi crenat.

încorporate argilo-silico-feruginoaselor, care sînt representate pînă la proporţiunea de 78 la sută pe lîngă care acest nomol coprinde şi compuşĭ azotogenĭ oxydaţĭ, pe care îĭ vom determina cu ocasiunea efectuăriĭ operărilor cantitative.

Domnul Dimitrie Berlescu dirigintele oficiuluĭ Poştal-Central luîndu-şĭ un concediu de 30 zile, a plecat azĭ dimineaţă în străinătate.

CRIZA IN SERBIA

Francfort-pe-Main, 5 August. — «Gazeta de Frankfurt» află din Belgrad că comitetul central al partiduluĭ liberal a invitat pe ceĭ treĭ membriĭ liberalĭ aĭ cabinetuluĭ, saŭ să renunţe la portofoliurile lor saŭ să părăsească partidul.

In urma aceşteĭ invitaţiunĭ, D. Ivanovicĭ, ministru al comerciuluĭ şi D. Antonovicĭ, ministru al justiţieĭ şi-aŭ dat demisia din minister; pe cînd D. Lazacovicĭ, ministru al afacerilor străine, va părăsi partidul liberal.

Niş, 5 August. — Se declară din sorginte competintă că svonul despre retragerea cabinetuluĭ şi de criză ministerială din cauza demisiuneĭ celor 2 miniştrĭ liberalĭ, este neîntemeiat.

VAPOR ÎNECAT

Semlin, 5 August. — Se anunţă că un bastiment cu destinaţia în Bulgaria, s'a sfărîmat isbindu-se de porţile de fer. Echipagiul a perit. Marfa e perdută.

EDIŢIA A TREIA

ULTIME INFORMATIUNI

Aŭ început întrunirile pe culorĭ. Vinerĭ seara s'a ţinut una în culoarea de galben la primarul Capitaleĭ.

Aŭ vorbit D-niĭ N. Filipescu şi Gogu Aaron Florian, — despre nevoile culoareĭ de galben.

Cu toată criza agricolă care bîntue, acţiunile agenţilor electoralĭ sînt în urcare.

Bursele candidaţilor se resimt.

Camerele de comerţ din ţară, se vor întruni la 1 Octombre în sesiune ordinară.

Ele vor redacta cîte un memoriŭ privitor la modificarea legeĭ burselor şi privitor la criza agricolă prin care străbatem.

Acest memoriu va fi prezintat ministeruluĭ domeniilor şi Corpurilor Legiuitoare.

Clădirea şcoaleĭ normale Carol I din Cîmpu-lung, este aproape gata.

In Octombre, şcoala normală din Capitală se va putea transfera la Cîmpu-Lung.

Azĭ înainte de amiazĭ s'a deschis cursul de lucru manual la şcoala normală Carol prin un discurs al D-luĭ profesor Moianu.

Cursul de lucru manual este frecuentat de vr'o 50 de institutorĭ, institutoare, învăţătorĭ şi învăţătoare.

Ministerul instrucţieĭ dă o diurnă de un leŭ pe zi la 20 de învăţătorĭ şi învăţătoare şi la 10 institutorĭ şi institutoare.

Cursul va ţine o lună şi se va învăţa cartonagiul şi împletitul de nuiele.

Iată o dovadă de chipul în care se face serviciul poştal în ţară la noĭ.

Un cetăţean a trămis din staţia Boboc o scrisoare şi o carte poştală pentru Bucureştĭ, una a fost trămisă în ziua de 21 Iulie şi alta în ziua de 25 Iulie. Eĭ bine, ştiţĭ cîte zile a trebuit pentru ca aceste scrisorĭ să sosească în capitală? Nicĭ maĭ mult nicĭ maĭ puţin de *cincĭ-spre-zece zile!!!*

Şi să se noteze că deşi scrisorile aŭ fost puse la poştă cu intervale de 4 zile totuşi ambele aŭ sosit în *aceaşĭ zi*, adică în ziua de 5 August.

Pentru curiozitatea publicului posedăm ambele scrisorĭ la redacţia noastră.

Sîntem siguri că şi D. director general al poştelor va conveni cu noĭ că un asemenea serviciŭ poştal, e mult maĭ înapoiat de cum se făcea odată cu carul cu boĭ şi că e o ruşine ca astă-zĭ cînd avem trenul la 'ndemînă să trebuiască 15 zile pentru a primi un om o scrisoare din staţia Boboc care e la o depărtare de abea 140 de kilometri de Bucureştĭ.

Recomandăm D-luĭ prefect al poliţieĭ pe comisarul Georgescu de la secţia 37 care în loc să caute să asigure liniştea cetăţenilor, din potrivă D-sa e cel care provoacă scandalurĭ. Aşa, Vinerĭ seară acest comisar a îmbătat tun pe un nenorocit individ căruia îĭ pusese un joben în cap şi apoĭ îl plimba din circiumă în circiumă pe calea Văcăreştĭ făcînd mare haz de această ispravă care umpluse de idignare pe cetăţenĭ.

O crimă misterioasă

O crimă misterioasă s'a săvîrşit săptămîna trecută la hotarele ţăreĭ noastre, în apropriere de Orşova.

Ziarele ungureştĭ spun, că o damă din societatea înaltă, anume Sida Angliresiu (poate Sita Anghelescu? Nota Red.) din Romînia, tînără şi frumoasă, terminîndu-şĭ cura la Mehadia, înainte de a se întoarce în ţară, s'a dus pentru cîte-va zile la minele de la Rusca, unde sînt şi cîte-va instalaţiunĭ nouĭ de băĭ sulfuroase.

Abia ajunsă la hotel, dînsa a început să plîngă şi să ţipe. Hotelierul numaĭ de cît s'a dus s'o vază, întrebîndu-o ce are. Ea arătă prin fereastră pe un tînăr ce venea grăbit spre hotel şi tot plîngînd a adăogat:

— Acel tînăr mă persecută mereŭ cu dragostea; nu mi-a dat pace nicĭ în Mehadia şi m'a urmărit pînă aicĭ, făcîndu-mĭ propunerĭ ruşinoase. Pentru Dumnezeŭ, vă rog, nu-l primiţĭ în hotel!

Hotelierul s'a dat jos şi după o discuţie violentă cu tînărul necunoscut, a refuzat să-l găzduiască.

Mercurĭ spre seară, Doamna Anghelescu iese la plimbare singură şi trece prin satul romînesc Rusca spre şoseaua care duce la minele de cărbunĭ.

Ea a fost aşteptată la hotel cu masa la orele opt seara, dar nu s'a întors nicĭ la 9 nicĭ la 10. Atuncĭ hotelierul a vestit numaĭ de cît autorităţile locale.

Hotelierul, primarul satuluĭ şi cîţĭ-va amploiaţĭ de la mine aŭ început cercetările, întrebînd pe sătenĭ dacă n'aŭ văzut vr'o Doamnă trecînd prin sat. Săteniĭ aŭ răspuns, că înainte cu cîte-va ore a trecut o Doamnă singură, împărţind bomboane şi cîţĭ-va creiţarĭ la copiĭ. Săteniĭ marginaşĭ aŭ afirmat însă, că aŭ văzut'o la capul satuluĭ însoţită de un tînăr, cu care avea o conversaţie foarte violentă.

Primarul şi hotelierul s'aŭ dus numaĭ de cît la marginea satuluĭ şi după o scurtă cercetare aŭ găsit'o, scăldată în sînge la cîţĭ-va paşĭ de şosea şi de sat.

Nu maĭ trăia. Un pumnal îĭ era înfipt în inimă. Ceasornicul, portmoneul şi cîte-va juvaericale s'aŭ găsit toate asupra sa.

— Cine e criminalul? s'aŭ întrebat toţĭ.

Primarul s'a dus înainte să caute urmele criminaluluĭ. Nu departe, sub o căpiţă de fîn s'a găsit tînărul necunoscut, persecutorul victimeĭ.

La întrebarea primaruluĭ, că ce caută acolo şi cine e, el a răspuns, arătînd spre victimă:

— Da, eŭ am omorît'o!

Tînărul a fost imediat arestat.

A doua zi soseşte procurorul şi judecătorul de instrucţie din Caransebeş. S'aŭ început cercetările. Tînărul, foarte elegant îmbrăcat, nu ştie de loc ungureşte; e romîn din Romînia şi vorbeşte limbele romînă, franceză şi germană. Recunoaşte, că el e ucigaşul, dar refuză să-şĭ spună numele.

— Numiţi-mă Caserio, dacă vroiţĭ, dar nicĭ o dată nu veţĭ afla cine şi de unde, şi ce sunt, — a respuns el procurorului.

Făcîndu-i-se perchiziţie, nu s'a găsit asupra luĭ nicĭ un indiciŭ, care i-ar stabili identitatea.

A fost transportat la tribunalul din Caransebeş.

Agenţiĭ electoralĭ aĭ guvernuluĭ aŭ devenit de o obrăznicie ne maĭ pomenită. Iată ce ni-se denunţă:

Zilele trecute, un vînzător de ziare trecea pe lîngă prăvălia vestituluĭ agent electoral Zdrafcu; fiul acestuia dă ordin unuĭ servitor să pună mîna pe vînzător şi să-l descalţe de ghete sub cuvînt că ghetele acelea ar fi fost furate de la un oltean, servitor la Zdrafcu.

Cu toate protestările vînzătoruluĭ, acesta a fost jefuit de ghete, în urmă s'a dus să reclame la secţia 22. Aci, comisarul Iordănescu, căruia se vede că îĭ e teamă de Zdrafcu, a refuzat să facă dreptate vînzătoruluĭ spunînd că «nu se poate să-ĭ fi luat Zdrafcu ghetele fără să le fi furat!»

— Atuncĭ dacă am furat ghetele, arestează mă că am săvîrşit un furt, dar eŭ aduc martor pe cismarul care mi le-a făcut!

Neavînd încotro, comisarul a căutat să cerceteze pe cismar şi a şi fost adus cismarul Marin Constantinescu din calea Rahoveĭ No. 180, care într'adevăr a declarat că el a lucrat vînzătoruluĭ ghetele.

Comisarul însă n'a îndrăznit să se ducă să ia ghetele de la Zdrafcu şi deci a lăsat lucrurile baltă. Vînzătorul a reclamat şi inspectoruluĭ Creţu, însă de geaba aŭ fost toate.

Iată dar pînă unde merge a-tot-puternicia agenţilor guvernuluĭ! Din cauza apropiatelor alegerĭ comunale, aceştĭ agenţĭ jefuesc lumea fără să se teamă de autorităţĭ.

Noĭ ne facem datoria de a aduce la cunoştinţa D-luĭ Deşliu, prefectul poliţieĭ, purtarea condamnabilă atît a comisaruluĭ Iordănescu cît şi a inspectoruluĭ Creţu, carĭ aŭ ajuns un fel de slugoĭ timizĭ faţă de agentul electoral Zdrafcu.

Nădăjduim că D. Deşliu va lua cuvenitele măsurĭ pentru a nu ne sili să revenim din noŭ asupra aceşteĭ afacerĭ.

UITE POPA, — NU E POPA

Viena, 6 August. — *Fremdenblatt* repetă că nu s'a luat nicĭ o hotărîre relativă la înlocuirea comitetuluĭ Goluchowsky, ministrul Austrieĭ la Bucureştĭ a căruĭ retragere nu este iminentă. Cercurile competinte nu ştiŭ nimic dacă înlocuitorul conteluĭ Goluchowsky va fi contele Zichy saŭ vr'un alt personagiŭ politic.

D-şoara **BLANSCHA EŞCHIENAZI**
şi
D. **HEINRICH L. WILDER**
Logodiţĭ
August 1894. Craiova.

Soltana A. Cincu, Teodor Cincu, Neculai Cincu, Nestor Cincu, Maria şi Dimitrie Boldur Epurean, Smaranda şi Dr. Leon Sculy şi copiiĭ, Maria J. Cincu şi Lucia I. Cincu, Elena şi Teodor Vărgolici, Neculai Nestor, Major I. Nestor şi Copiiĭ, Nestor Nestorescu, Maria şi G. A. Drăghicĭ, Elisa şi Locot. Jean Copestki, Emil Vărgolicĭ, Iancu C. Corban, Ioan şi Elena Lupaşcu şi copiiĭ.

Aŭ durerea a vă face cunoscut perderea prea iubituluĭ lor Soţ, Tată, Socru, Bunic, Cumnat, Moş şi Văr.

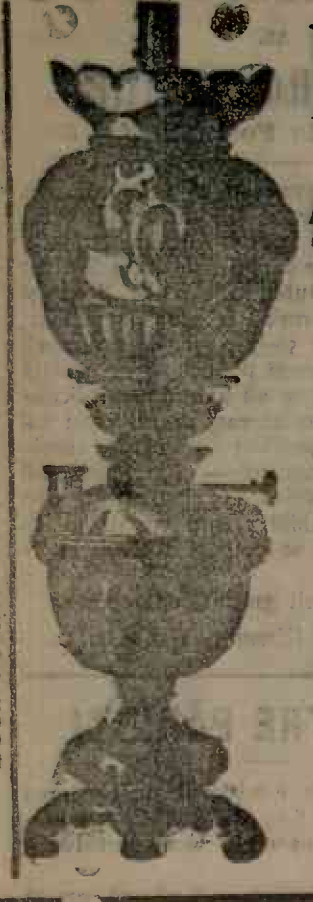
ANTON CINCU

Senator, fost Deputat, Comandor al Coroaneĭ şi Oficer al Steleĭ Romînieĭ, Incetat din viaţă în vîrstă de 62 anĭ, astă-zĭ 5 August 1894 orele 11 p. m.

Şi vă roagă să bine-voiţĭ, a asista la ceremonia funebră care va avea loc Marţi 9 August la orele 10 a. m. Cortegiul va porni de la casa defunctuluĭ şi înmormîntarea va avea loc la cimitirul din Tecuciŭ.

Prieteni şi cunoscuţĭ, cărora din eroare nu li s'a făcut cunoscut, sînt rugaţĭ a considera aceasta ca invitaţie.

Tecuci, 6 August 1894.



LA LAMPA ELEGANTĂ

STR. DECEBAL 20 și CALEA MOȘILOR 31

Subsemnații aducem la cunoștința onor. publicului și onoratei noastre clientele, că pe lângă

Marele depoŭ de lămpi Porcelanuri, Sticlărie Tacâmuri B. M. F. Mobile de fer, Scaune, Paturi de bronz, Cărucioare de copii, Băĭ, Closete, Sobe.

Am pus în circulaţie o trăsura care duce la domiciliu petrol Imperial fin necxplosibil în bidoane pe prețul de

4 LEI 1 DEKALITRU

EN GROS ȘI EN DETAIL

C. N. Dimitriu & I. Steinhart.

Strada Decebal 20 și Calea Moșilor 31

...RON VELESCU

București, Strada Smârdan 35

MAȘINI AGRICOLE

Representanta generală a fabriceĭ

W. TASKER & SONS, ANDOVER

(ENGLITERA)

Locomobile cu trerătoare cele maĭ perfecţionate. Pluguri simple și cu 2 brăzdare, patentate. Batoze, Semănătorĭ, Triorĭ, Greble, Grape, Rarițĭ, Cultivitorĭ, Tăvălugĭ, Vînturătorĭ, Pompe, Mașine de tocaĭ pae, Mașine de secerat. Instalațiunĭ de morĭ, fabricĭ de spirt, fabricĭ de petrol și ferestrae mecanice. Căĭ ferate fixe și transportabile. Traverse de fer.

Vînzărĭ de petrol, gaz, benzină, oleurĭ minerale, grăsimĭ consistente, bumbac de șters, parafină, păcură, țițeĭ, etc.

MOTOARE PENTRU PETROLEU, BENZINĂ ȘI GAZ AERIAN

...ularĭ și cataloage gratis și franco.

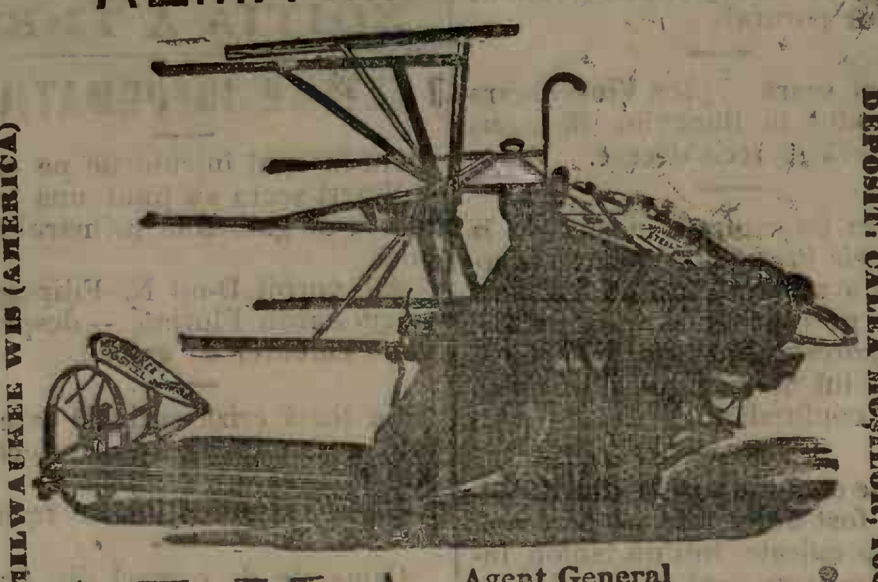
Voițĭ să avețĭ o bună, solidă, ușoară și perfectă «Secerătóre» cu aparat pentru legat snopiĭ?

CUMPĂRAȚI NUMAI:

ALMA-MILWAUKEE

Milwaukee Harvester Cº

MILWAUKEE WIS (AMERICA)



Ig. Schlesinger, Bucureștĭ

DEPOSIT: CALEA MOȘILOR, 100

ALMA

Agent General Ig. Schlesinger, Bucarest, Roumanie.

SOCIETATEA ROMÂNA PENTRU INDUSTRIĂ ȘI COMERC. PĔTROLIULUĬ

CAPITAL SOCIAL LEI NOI 4.000,000 ÎNTREG VĔRSAT

SEDIUL CENTRAL IN BUCURESCI, STRADA LIPSCANĬ, № 10

ADUCEM LA CUNOȘTINȚA PUBLICULUI CĂ PUNEM ÎN VÎNZARE:

PETROL DE REGULAMENT

fabricat cu toată îngrijirea și conform regulamentuluĭ asupra fabricațiuneĭ petroleuluĭ. Recomandăm aceste produse publiculuĭ care voește a fi ferit de incendiile și explosiunile ce causează petroliul rău rafinat, care se debitează în comerciŭ. Expediem în vagoane citerne de fier saŭ și în butoaie.

Pentru Bucurescĭ, putem servi pe clienţiĭ noștri chiar la domiciliŭ aducîndu-le petroliŭ garantat în bidoane de tinichea saŭ în damigene de sticlă.

MARCA STEAUA ROMANIEĬ — **LUMÂNĂRĬ DE STEARINĂ** — MARCA STEAUA ROMANIEĬ

DE O CALITATE SUPERIOARĂ PRODUSELOR SIMILIARE INDIGENE și STREINE

LUX în hîrtie rosă-alburiă, etichetă aurită.—**EXTRA** în hîrtie roșie și **PRIMA** în hîrtie portocalie și descoperite în lăvițe.

PREȚURI REDUSE

Furnizăm deja Eforieĭ spitalelor civile, Grand Hotel du Bulevard, Grand Hotel de France etc. etc. precum și celoĭ maĭ însemnați comercianți din țară.

GHIAȚĂ ARTIFICIALA din apă destilată și lipsită de microbĭ, singura ce se poate întrebuința fără pericol pentru sănătate. Transportăm la domiciliŭ zilnic în bucăți paralelogramice de cel puțin 5 și 10 chilograme.

ULEIURĬ MINERALE producem și oferim publiculuĭ: **Valvolina, Identic Schibaeff, extra-prima, Vulcan pentru cilindre.** Furnizăm deja fabricele cele maĭ însemnate ca: Fabrica de ciment Brăila, Basalt Bucurescĭ, Spir, Marinescu-Bragadir, Sticlăria Bogdănescĭ, Hîrtie Letea; Morĭ între care Reforma (Pitescĭ), Cognac Naville, ferăria Grumfeld, Cherestea Costinescu, postăvăria Buhușĭ și altele: un mare număr de ateliere și foarte mulți proprietarĭ și arendașĭ pentru mașinele agricole.

PARAFINĂ-BENZINĂ în calități superioare, apreciate favorabil de cumpărătoriŭ.

Pentru comande a se adresa:

DIRECȚIUNEĬ GENERALE A SOCIETĂȚEI ROMÎNE DE PETROL

No. 10.—STRADA LIPSCANI, BUCURESCI.—No. 10,

D...ouĕ ...a ...ĭ Capsule Guyot

luate înainte de masă pot înlocui apa de gudron în contra bóleĭor de piept și potolesc în puțin timp tusea cea maĭ învechită. Fie-care sticluță conține ... de capsule albe pe carĭ e tipărit numele inventatoruluĭ. Tratamentul guturaiurilor vechĭ și neglijate, al bronșitelor cronice, al catarelor, al astmelor, prin Capsulele Guyot, costă abia dece până la cinci-spre-dece banĭ pe di. Aceste capsule se vînd în cea maĭ mare parte din farmaciĭ din tóte țările și sunt preparate la 19, rue Jacob, Paris, în Casa L. Frere, care a obținut cele maĭ înalte recompense, Medaliĭ de aur, la expozițiile internaționale din Amsterdam, Sydney, Paris, etc.

Prețul sticluței: 3 leĭ.

NOUL HOTEL REGAL

FOCȘANI

Sub-semnatul fac cunoscut onor. public voiajor că de la 10 curent va fi deschis hotelul cel noŭ sub numele de

— HOTEL REGAL —

Acest hotel, situat în centrul orașuluĭ *Piața Domnească*, este aranjat cu tot comfortul în cît nu lasă nimic de dorit. Tot aicĭ se află și un birt elegant. Serviciul este prompt.

Rog dar pe onor. voiajorĭ a mă onora cu vizitele lor, spre a se convinge.

Cu deosebită stimă

Jacques Wilder

antreprenor

OTTO HENTSCHEL, GRIMMA, (SAXONIA)

Fabrica de mașine și de cazane de aramă și de fier, turnătorie de fier.

Representant general pentru Austria, Ungaria, Romînia și Orient: Carl Klein, Brașov, Waisenhausgasse 5, Transilvania.

Representant special pentru Bucurescĭ: **Eugene Cartheuser**, *Bucurescĭ, strada Radu-vodă No. 20.*

Instalare de fabrice de spirt și drojdiĭ, de stabilimente industriale de bererie, și alte stabilimente cu abur.



Instalare de cărămiderie cu vapor de olărie și de fabrice de ciment, de țeve (Muffenrohrei), Rafinerie de petrol sistematice.

Mașine cu abur, cazane, pompe, transmisiune, recitoare, vaporisatoare, aparate de destilație, aparate de rectificare, aparate pentru fabricațiune de rachiŭ și cognac, presse de cărămide, diferite sisteme de valțurĭ combinate Broyers à boules (Kugelmühlen), morĭ, ferestrae mecanice, aparate de destilat petrol, prese cu filtre, reservoare pentru spirt și petrol, etc.

ANEMIA, CLOROSA AMENOREA DISMENOREA, SCROFULELE, ETC.

Hapuri *cu Iodure de fer inalterabil* ALE LUI **BLANCARD**

Soluțiunea și Concentratele LUI **BLANCARD** *cu Exalgina*

Remediul cel maĭ activ, cel maĭ nesupărător, și cel maĭ puternic CONTRA DUREREI *NEVRALGIILE de MUSCHI de DINȚI, de INIMĂ REUMATISMALE, etc., etc.*

Vîndarea en gros la BLANCARD & Cº, 40, Rue Bonaparte, PARIS.

CAPSULE ȘI INJECȚIUNE LUI RAQUIN CU COPAHIVAT DE SODA

Prescrise de tóte Celebrităţile medicale pentru scurgerile vechĭ saŭ noĭ. Vindecare sigură și repede; tratament ușor a urma în secret fără a'șĭ întrerupe ocupațiunile. Nicĭ miros nicĭ răgăielĭ, nicĭ iritațiune de canalele digestive și al organelor urinare.

A SE CERE STAMPILA ... ... DES FABRICANTS

FUMOUZE-ALBESPEYRES, 78, Faubourg ... (... Droghiștĭ)

MÉTHODE **BROWN-SEQUARD** contre DÉBILITÉ FAIBLESSE **IMPUISSANCE**

Elixir Séquardien "Alpha" pour les deux Sexes

Bien spécifier le sexe en faisant la commande.

... 25 FRANCS. — Envoi franco contre mandat-poste ou cheque sur Paris adressé ... ATOIRE de PRODUITS PHYSIOLOGIQUES, 10, Rue de l'Orne, PARIS.

MÉDAILLES À DIVERSES EXPOSITIONS

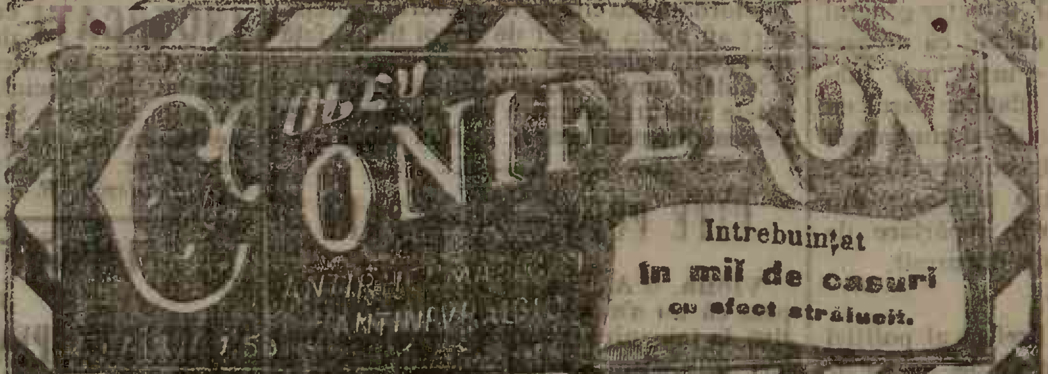
APÉRITIF

BRESSONADA

DIGESTIF ET RAFRAICHISSANT

Se prend avec de l'eau gazeuse	Se bea cu apă gasósă
La plus agréable et la plus hygiénique parmi toutes les boissons connues jusqu'à ce jour.	Cea maĭ gustósă și cea maĭ hygienică din tóte băuturile cunoscute până astădi.

DÉPÔT DE L'APÉRITIF-BRESSONADA ainsi que de toutes les liqueurs de marques Françaises à Bucarest, Boulevard Elisabeth No. 40.



SOCIETATEA FRANCESA

SACI

PENTRU

VINDERE ȘI INCHIRIERE DE SACI

ÎN ROMÎNIA

SEDIUL SOCIAL: Bucureșci, 9 Str. Doamnei

SUCURSALA: Brăila, Str. Dobrodja

CASA PRINCIPALA

PARIS, 24 Rue de Chateau London

IGNATZ SCHLESINGER

88, Calea Moșilor — BUCURESCI, — Calea Moșilor, 88

REPRESENTANT GENERAL AL FABRICEĬ

A. LEHNIGK-VETSCHAU (Germania)

Sistemul cel maĭ perfecționat



Sistemul cel maĭ perfecționat

DEPOU PERMANENT DE:

LOCOMBILE ȘI TREERĂTORI

Vînturătoarele supranumite «Incomparabile» No. 5. (Marca depusă la Tribunal). **Batoze de porumb, Grape flexibile, Mașinĭ de tocat pae, Mașinĭ de secerat simple, Mașinĭ de secerat trêstie și papură, Mașinĭ de secerat în lat și în rîndurĭ, Mușamale de orĭ-ce mărime și de prima calitate. În fine, tot felul de mașinĭ și unelte agricole.**

Renumitele plugurĭ universale și cu două brazde „originale A. Lehnigk“ brevetate D. R. P. 61382 (Germania).

Prețurĭ și condițiunĭ cît se poate de avantagióase

„PATRIA“

SOCIETATE ROMÂNĂ DE ASIGURARE ȘI DE REASIGURARE

Capital social vărsat leĭ **Un milion**

Sediul Societățeĭ Bucureștĭ Strada Smârdan No. 15

Avem onoare a anunța că am început operațiunile de:

Asigurare în contra accidentelor corporale.

ramură care se bucură de deosebitele simpatiĭ ale publiculuĭ din Franța, Anglia, Germania, Austro-Ungaria etc. Primim asigurări asupra:

Casuluĭ de moarte causat printr'un accident, precum și *asupra invaliditățeĭ totale saŭ imparțiale și asupra invaliditățeĭ trecătoare.*

Condițiunĭ liberale-premiĭ foarte eftine.

Exemplu: Un avocat, bancher, funcționar, profesor asigură:
Leĭ 20.000 pentru cas de moarte.
» 20.000 pentru cas de invaliditate.
» 10 pe zi pentru invaliditate trecătoare.

Pentru toate aceste sunt a se plăti leĭ 42 anual (deosebit de taxă și timbru).

La asigurărĭ contractate pe 7 anĭ, ultimul an este gratuit.

Prospecte se trimit după cerere gratis și franco.

Direcțiunea.

VAR HIDRAULIC

ȘI

CIMENT ROMAN

QUALITTE SUPERIOARA

FLORIAN DAVIDESCU ȘI Cie

SUCCESORI

DAVIDESCU-BREAZA ȘI Cie

Pentru ori-ce comande a se adresa administratorului

TITU DAVIDESCU

GARA COMARNIC

Tipografia «Nouă», Gr. Panaitescu, Pasagiul Bănceĭ Naționale, 19.

Tipărit pe hîrtie din fabrica LETEA.